

SOEPEN

1.	Kippensoep	€ 4,00
2.	Tomatensoep	€ 4,00
2a.	Champignonsoep	€ 5,00
3.	Haaievinnensoep	€ 4,70
4.	Groentesoep	€ 4,70
5.	Kerrysoep	€ 5,00
6.	Wan Tan soep	€ 6,00
7.	Soep van het Huis	€ 6,00

VOOR- EN BIJGERECHTEN

1a.	Dim Sum (6 stuks met saus)	€ 5,50
8a.	Cassava	€ 4,00
8.	Kroepoek	€ 4,00
9.	Kip Loempia	€ 6,00
9a.	Ma La Chon	€ 10,00
	(loempia met rundvlees in kerrysaus en saté)	
9b.	Fu Chon (loempia met babi pangang en saté)	€ 10,00
9c.	Koe Loe Chon	€ 10,00
	(loempia met koe loe yuk en saté)	
10.	Loempia “De Grote Muur”	€ 8,50
	(met daging roedjak)	
11.	Chinese loempia (4 stuks)	€ 6,50
11a.	Vegetarische mini loempia (6 stuks)	€ 5,00
11b.	Kerry driehoek (6 stuks)	€ 5,00
12.	Pangsit Goreng (8 stuks)	€ 5,00
12a.	Shui Jiao	€ 5,00
13.	Gebakken banaan (6 stuks)	€ 5,50
14.	Saté Ayam (4 stuks)	€ 7,50
14a.	Saté Oedang (garnalen saté)	€ 10,50
14b.	Saté Ossenhaas	€ 10,50
15.	Saté Babi (4 stuks)	€ 7,50
16.	Siu Mai (gebakken vleespasteitjes)	€ 5,20
17.	Sue Pei Kleuw	€ 5,50
	(geroosterde varkenskrabbetjes)	
18.	Gepaneerde krabpoten (3 stuks)	€ 5,50
19.	Atjar	€ 3,50
20.	Witte rijst	€ 3,50
21.	Diverse sauzen	€ 2,90
22.	Patat frites	€ 3,70

NASI OF BAMi GERECHTEN

23.	Nasi of Bami Goreng gewoon	€ 7,50
24.	Nasi of Bami Goreng extra (atjar en saté) ..	€ 10,20
25.	Nasi of Bami Goreng speciaal	€ 12,50
	(met 1/4 kip en 2 stokjes saté)	
26.	Nasi of Bami compleet	€ 17,50
	(babi pangang, foe yong hai, saté en kip)	
27.	Nasi of Bami “De Grote Muur”	€ 18,80
	(Chinese garnalen, babi pangang, koe loe yuk, atjar, kip en saté)	
28.	Tjoy Te Fan of Mee	€ 17,30
	(nasi of bami, babi pangang, saté, tjar tjoy)	
29.	Foe Te Fan of Mee	€ 17,30
	(nasi of bami, babi pangang, saté, foe yong hai, en mini loempia)	
30.	Kai Te Fan of Mee	€ 17,30
	(nasi of bami, babi pangang, saté, kip en mini loempia)	

31.	Koe Te Fan of Mee	€ 17,30
	(nasi of bami, babi pangang, saté, koe loe yuk en mini loempia)	
32.	Ngau Te Fan of Mee	€ 17,30
	(nasi of bami, babi pangang, saté, rundvlees kerrysaus en mini loempia)	
33.	Nasi of Bami Goreng met garnalen	€ 16,50
34.	Nasi of Bami Goreng met ossenhaas	€ 16,50
35.	Nasi of Bami Goreng met kipfilet	€ 14,20
36.	Nasi of Bami Goreng met varkenshaas	€ 14,20

MIHOEN GERECHTEN

51.	Mihoen met varkenshaas	€ 13,50
52.	Mihoen met kipfilet	€ 13,50
53.	Mihoen met ossenhaas	€ 16,70
54.	Mihoen met Chinese garnalen	€ 16,70
55.	Mihoen met kerry	€ 13,70
56.	Mihoen Singapore	€ 16,00
	(met garnaaltjes, geroosterd vlees in kerry en doperwten)	
57.	Mihoen “De Groter Muur”	€ 21,70
	(Chinese garnalen, babi pangang, koe loe yuk, saté, kip en atjar)	

INDISCHE GERECHTEN

60.	Nasi Rames “De Grote Muur”	€ 18,70
	(babi pangang, kip, foe yong hai, saté, daging roedjak, atjar en ananas)	
63.	Bami Rames “De Grote Muur”	€ 18,70
	(babi pangang, kip, foe yong hai, saté, daging roedjak, atjar en ananas)	
64.	Gado Gado	€ 10,50
65.	Daging Smoor	€ 21,50
66.	Daging Roedjak	€ 21,50

EIER GERECHTEN

67.	Foe Yong Hai met varkensvlees	€ 14,00
68.	Foe Yong Hai met kipfilet	€ 14,00
69.	Foe Yong Hai met Chinese garnalen	€ 17,00
70.	Foe Yong Hai met babi pangang	€ 17,00

GROENTEN GERECHTEN

71.	Tjar Tjoy met varkenshaas	€ 14,00
72.	Tjar Tjoy met kipfilet	€ 14,00
73.	Tjar Tjoy met ossenhaas	€ 17,50
74.	Tjar Tjoy met Chinese garnalen	€ 17,50
75.	Tjar Tjoy “De Grote Muur”	€ 19,50
	(Chinese garnalen, kipfilet, Chinese champignons)	

HOLLANDSE GERECHTEN

77.	Saté met frites en appelmoes	€ 7,00
78.	Kippenboutje met frites en appelmoes	€ 7,00
79.	Kinder Bami met ei en saté	€ 7,20

80.	Kinder Nasi met ei en saté	€ 7,20
81.	Kroket met frites en appelmoes	€ 6,50
82.	Frikandel met frites en appelmoes	€ 6,50

TI PAN GERECHTEN

(Div. soorten vlees in pikante saus, op een hete ijzeren schaal geserveerd)

T1.	Ti Pan “De Grote Muur”	€ 20,50
	(Chin. garnalen, varkenshaas, kipfilet met Chin. groenten)	
T2.	Ti Pan San Yuk	€ 20,50
	(ossenhaas, varkenshaas, kipfilet met Chin. groenten)	
T3.	Ti Pan Yah	€ 20,50
	(eendfilet met Chin. groenten)	
T4.	Ti Pan Ngau Yuk	€ 20,50
	(gepaneerde ossenhaas met Chin. groenten)	
T5.	Ti Pan Kai	€ 18,50
	(kipfilet met Chin. groenten)	
T6.	Ti Pan Yuk	€ 18,50
	(gepaneerde varkenshaas met Chin. groenten)	
T7.	Ti Pan Cha Sue	€ 19,00
	(geroosterd varkenshaas met Chin. groenten)	
T8.	Ti Pan Ha	€ 20,50
	(gepaneerde Chin. garnalen met Chin. groenten)	
T9.	Ti Pan Yu	€ 20,50
	(gepaneerde tongfilet met Chin. groenten)	

VLEESGERECHTEN

83.	Babi Pangang	€ 16,80
84.	Babi Ketjap	€ 16,80
85.	Varkenshaas met Chinese groenten	€ 15,50
86.	Gebraden Speenvarken	€ 17,80
87.	Koe Loe Kai	€ 15,50
	(gepaneerde kipfilet in zoetzure saus)	
88.	Varkenshaas met pikante saus	€ 15,50
88a.	Sambal Yuk	€ 15,50
89.	Varkenshaas met kerry saus	€ 15,50
90.	Varkenshaas met broccoli	€ 15,50
91.	Varkenshaas met champignons	€ 15,50
92.	Varkenshaas met cashewnoten	€ 16,50

KIPGERECHTEN

93.	Ajam Pangang	€ 15,80
94.	Ajam Ketjap	€ 15,80
95.	Gebakken 1/2 kip met champignonsaus ..	€ 13,50
96.	Kipfilet met kerry saus	€ 15,50
97.	Kipfilet met ananas	€ 15,50
98.	Kipfilet met champignons	€ 15,50
99.	Kipfilet met broccoli	€ 15,70
100.	Kipfilet met cashewnoten	€ 16,50
101.	Kipfilet met Chinese champignons	€ 16,20
102.	Kipfilet met Chinese groenten	€ 16,20
103.	Kipfilet met pikante saus	€ 15,70
103a.	Sambal Kai	€ 15,70
103b.	Kipfilet met tomatensaus	€ 15,70
103c.	Kipfilet met ketjapsaus	€ 15,70

OSSENHAAS GERECHTEN

104.	Ossenhaas met pikante saus	€ 18,70
104a.	Sambal Ngau Yuk	€ 18,70
105.	Ossenhaas met champignons	€ 18,70
106.	Ossenhaas met kerry saus	€ 18,70
107.	Ossenhaas met Chin. champignons	€ 19,30
108.	Ossenhaas met verse paprika	€ 18,70

CHINESE GARNALEN GERECHTEN

109.	Gebakken Chinese garnalen	€ 16,10
110.	Chinese garnalen in kerry saus	€ 18,60
111.	Chinese garnalen in pikante saus	€ 18,60
111a.	Sambal garnalen	€ 18,60
112.	Chinese garnalen en champignons	€ 18,60
113.	Chinese garnalen en Chin. groenten	€ 18,60

VEGETARISCHE GERECHTEN

114.	Lu Han Chai	€ 13,50
	(jonge mais, Chin. wilde paddestoelen, paprika, bamboescheuten en broccoli)	
115.	Sou Tjar Tjoy	€ 12,00
	(gemengde groenten)	
116.	Sou Foe Ha	€ 12,00
	(vegetarische omelet)	
117.	Tjao Shun Ton	€ 13,50
	(bamboescheuten met Chin. paddestoelen)	
118.	Vegetarische Rijsttafel voor 2 pers.	€ 34,00
	Tomatensoep, Sou Foe Ha, Lu Han Chai, Tjao Shun Ton, gebakken banaan en kroepoek	

DE GROTE MUUR FANG SPECIAAL

119.	Voor 2 personen	€ 33,00
	Pangsit Goreng, Koe Loe Yuk, Ayam Ketjap, Foe Yong Hai en Saté	
120.	Voor 2 personen	€ 33,50
	Pangsit Goreng, Ayam Ketjap, Foe Yong Hai, Saté en Kipfilet in Gon Bao saus	
121.	Voor 2 personen	€ 37,00
	Pangsit Goreng, Gegrilde Peking eend, Ayam Ketjap, Foe Yong Hai en Saté	
122.	Voor 2 personen	€ 37,00
	Pangsit Goreng, Ossenhaas in geurige zwarte sojabonensaus, Ayam Ketjap, Foe Yong Hai en Saté	

Alle gerechten met nasi / bami € 1,00 extra, en met miehoen / Chinese bami € 2,50 extra



CHINESE RIJSTTAFEL

123. **Voor 1 persoon**.....€ 17,50
Kroepoek, Babi Pangang, Koe Loe Yuk, Foe Yong Hai, Kipfilet in Gon Bao saus
124. **Voor 2 personen**.....€ 34,90
Kroepoek, Babi Pangang, Gebakken garnalen, Koe Loe Yuk, Kipfilet in Gon Bao saus
125. **Minimaal voor 4 personen**
 per persoon.....€ 19,80
Pangsit Goreng, Babi Pangang, Koe Loe Yuk, Peking eend, Ossenhaas met Chin. groenten, Kipfilet in Gon Bao saus, Garnalen in Hui Kou saus

INDISCHE RIJSTTAFEL

126. **Voor 1 persoon**.....€ 18,50
Kroepoek, Foe Yong Hai, Saté, Atjar, Gebakken banaan, Rundvlees in kerry saus, Rundvlees in Roedjak saus
127. **Voor 2 personen**.....€ 37,50
Kroepoek, Kipfilet in Gon Bao saus, Foe Yong Hai, Babi Pangang, Ajam Ketjap, Rundvlees in kerry saus, Rundvlees in Roedjak saus, Koe Loe Yuk, Gebakken banaan, Saté en Atjar

CHINEES / INDISCHE RIJSTTAFEL

128. **Minimaal voor 4 personen**
 per persoon.....€ 20,20
Pangsit Goreng, Babi Pangang, Ajam Ketjap, Koe Loe Yuk, Foe Yong Hai, Kipfilet met Chinese groenten, Rundvlees in kerry saus, Rundvlees in Roedjak saus, Chin. garnalen in Gon Bao saus

RIJSTTAFEL "DE GROTE MUUR"

129. **Minimaal voor 4 personen**
 per persoon.....€ 25,60
Wan Tan soep, Peking eend, Cha Siu (geroosterd mager varkensvlees), Tja Tjang Long Li (tongfilet met Chin. groenten) Gon Bao Ha (Chin. garnalen in licht gekruide pittige saus), Hui Kou Ngau Yuk (plakjes ossenhaas op Shi Chuan wijze pittig gekruid), King Do Kai (verse gepaneerde kipfilet in zoetzure saus) en Lychees

MANDARIJN SPECIALITEITEN (Noord China) Voor 1 persoon

- M1. Peking Yah (gegrilde Peking eend).....€ 19,50
 M1a. Tjap Tjoy Yah (eendfilet met tjap tjoy).....€ 20,00
 M2. Tong Ko Yah.....€ 20,00
(eendfilet met Chin. champignons)
- M3. Pa Chan Yah.....€ 22,00
(eendfilet, garnalen, kipfilet en Chin. champignons)
- M4. Po Lo Yah (eendfilet met ananas)€ 21,00
 M5. Sun Don Ngau Yuk€ 19,50
(plakjes ossenhaas met Chin. champignons en bamboe)
- M7. Da Tjap Tjoy.....€ 18,50
(groentenschotel met 3 soorten vlees)

- M8. Lychee Kai€ 16,50
(gepan. kipfilet met lychee in zoetzure saus)
- M9. Lychee Yuk€ 16,50
(gepaneerde varkenshaas met lychee in zoetzure saus)
- M10. Lychee Ngau Yuk.....€ 20,50
(gepaneerde plakjes ossenhaas met lychee in zoetzure saus)
- M11. **Mandarijn Rijsttafel voor 2 pers.**€ 48,90
Dim Sum hapjes, Peking Yah (gegrilde Peking eend), Sum Don Ngau Yuk (plakjes ossenhaas met Chin. champignons en bamboe), King Do Yuk (verse gepaneerde varkenshaas in zoetzure saus), Yu Shing Kai (kipfilet in olieachtige pittige saus) en kroepoek

KANTONESE SPECIALITEITEN (Zuid China) Voor 1 persoon

- K1. King Do Kai€ 16,00
(verse gepan. kipfilet in zoetzure saus)
- K2. Kanton Koe Loe Yuk€ 16,20
(gepan. plakjes varkenshaas in zoetzure saus)
- K3. Cha Siu€ 17,30
(geroosterd mager varkensvlees)
- K4. Tau Sie Kai€ 16,50
(kipfilet in geurige zwarte bonensaus)
- K5. Tau Sie Yuk€ 16,50
(varkenshaas in geurige zwarte bonensaus)
- K6. Tau Sie Ngau Yuk€ 20,50
(plakjes ossenhaas in geurige zwarte bonensaus)
- K7. Tau Sie Ha€ 20,50
(garnalen in geurige zwarte bonensaus)
- K9. Foe Yong Kai€ 16,70
(verse geb. kipfilet in botersaus)
- K10. **Kantoneze Rijsttafel voor 2 pers.**€ 48,90
Dim Sum hapjes, King Do Kai (verse gepaneerde kipfilet in zoetzure saus), Cha Sue (geroosterd varkensvlees), Tau Sie Ngau Yuk (plakjes ossenhaas in geurige zwarte bonensaus), Hui Kou Ha (Chin. garnalen op Shi Chuan wijze, pittig gekruid) en kroepoek

SHI CHUAN SPECIALITEITEN (West China) Voor 1 persoon

- S1. Gon Bao San Shing€ 20,50
(Chin. garnalen, kipfilet, varkenshaas in licht gekruide pittige saus)
- S2. Gon Bao San Yuk€ 20,50
(ossenhaas, kipfilet, varkenshaas in licht gekruide pittige saus)
- S3. Gon Bao Ha€ 20,50
(Chin. garnalen in licht gekruide pittige saus)
- S4. Gon Bao Ngau Yuk€ 20,50
(plakjes ossenhaas in licht gekruide pittige saus)
- S5. Gon Bao Kai€ 16,70
(kipfilet in licht gekruide pittige saus)
- S6. Gon Bao Yuk.....€ 16,70
(varkenshaas in licht gekruide pittige saus)
- S7. Hui Kou Ha€ 20,50
(Chin. garnalen op Shi Chuan wijze, pittig gekruid)

- S8. Hui Kou Ngau Yuk€ 19,90
(plakjes ossenhaas op Shi Chuan wijze, pittig gekruid)
- S9. Hui Kou Kai€ 16,70
(kipfilet op Shi Chuan wijze, pittig gekruid)
- S10. Hui Kou Yuk.....€ 16,70
(varkenshaas op Shi Chuan wijze, pittig gekruid)
- S11. Yu Shing Kai.....€ 16,80
(kipfilet in olieachtige pitige saus)
- S12. Yu Shing Ngau Yuk.....€ 20,50
(gesn. ossenhaas in olieachtige pittige saus)
- S13. Pi Ku Ha€ 20,50
(gepan. garnalen met champignons in pikante saus)
- S14. **Shi Chuan Rijsttafel voor 2 pers.**€ 48,90
Dim Sum hapjes, Kanton Koe Loe Yuk (gepan. plakjes varkenshaas in zoetzure saus), Hui Kou Ha (Chin. garnalen op Shi Chuan wijze pittig gekruid), Gon Bao Ngau Yuk (plakjes ossenhaas in licht gekruide pittige saus), Yu Shing Kai (kipfilet in olieachtige pittige saus) en kroepoek

SHANG HAI SPECIALITEITEN (Oost China) Voor 1 persoon

- SH1. Hong Chan Long Li€ 20,50
(tongfilet in pikante saus)
- SH2. Ko Lou Long Li€ 20,50
(tongfilet in zoetzure saus)
- SH3. Ka Lang Ngau Yuk€ 20,50
(plakjes ossenhaas met broccoli)
- SH4. Ka Lang Ha€ 20,50
(Chin. garnalen met broccoli)
- SH5. Tja Tjang San Shing€ 20,50
(garnalen, kipfilet, varkenshaas en Chinese groenten)
- SH6. Tja Tjang San Yuk€ 20,50
(ossenhaas, kipfilet, varkenshaas en Chinese groenten)
- SH7. Tja Tjang Ngau Yuk.....€ 20,50
(ossenhaas met Chinese groenten)
- SH8. Hou You Kai.....€ 16,00
(kipfilet in oestersaus)
- SH9. Hou You Ngau Yuk€ 20,50
(plakjes ossenhaas in oestersaus)
- SH10. Yong Chow Fang€ 13,00
(gebakken rijst met garnaaltjes, doperwten en geroosterd vlees)
- SH11. **Shang Hai Rijsttafel voor 2 pers.**€ 48,90
Dim Sum hapjes, Koe Loe Long Li (tongfilet in zoetzure saus), Tja Tjang Ngau Yuk (plakjes ossenhaas met Chinese groenten), Hou You Kai (kipfilet met oestersaus), Gon Bao Yuk (varkenshaas in licht gekruide pittige saus), en kroepoek

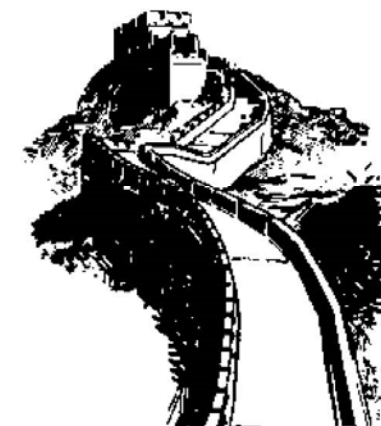
**Alle gerechten met nasi / bami € 1,00 extra,
 en met miehoen / Chinese bami € 2,50 extra**

Allergie? Meld het ons!

Meeneem Prijslijst

Chinees Specialiteiten Restaurant

長城酒家 DE GROTE MUUR



**RIJKSSTRAATWEG 97
 3956 CK LEERSUM
 TEL. 0343 – 451 414**

Bezorgen op zaterdag en zondag

van 17:00 - 19:00 uur

Bij bestelling vanaf € 15,00

Bezorgen in Leersum €1,00;

Buiten Leersum brengen wij

€ 2,50 in rekening.

OPENINGSTIJDEN

Maandag t/m vrijdag

van 16.00 – 21.30 uur

Zaterdag, zondag en feestdagen

van 12.00 – 21.30 uur

*RUIME PAKEERGELEGENHEID

*TELEFONISCHE BESTELLING MOGELIJK

Prijzen inclusief BTW

**f De Grote Muur Leersum
 www.degrotemuurleersum.nl**